

## Niederschrift der Sitzung des Ortsteilrates Büßleben am 06.10.2021

---

<b>Sitzungsort:</b>	Bürgerhaus, Platz der Jugend 6, 99098 Erfurt-Büßleben
<b>Beginn:</b>	17:30 Uhr
<b>Ende:</b>	19:15 Uhr
<b>Anwesende Mitglieder des Ortsteilrates:</b>	Siehe Anwesenheitsliste
<b>Abwesende Mitglieder des Ortsteilrates:</b>	Siehe Anwesenheitsliste
<b>Sitzungsleiter/in:</b>	Frau Hörr
<b>Schriftführer/in:</b>	Frau Skripek

### Tagesordnung:

		Drucksachen- Nummer
I.	<b>Öffentlicher Teil</b>	
1.	Eröffnung durch den Ortsteilbürgermeister	
2.	Änderungen zur Tagesordnung	
3.	Einwohnerfragestunde	
4.	Behandlung von dringlichen Entscheidungsvorlagen OR	
4.1.	Verwendung von Mitteln innerhalb des Deckungsringes	<b>1949/21</b>
4.2.	Verwendung der Mittel nach § 16 der Ortsteilverfassung - BCC Büßlebener Carnevalsclub e.V. - Vereinskleidung und Kostüme	<b>1963/21</b>
4.3.	Verwendung der Mittel nach § 16 der Ortsteilverfassung - Burschenverein 1890 e.V. Büßleben - Blumendekoration	<b>1965/21</b>

- 4.4. Verwendung der Mittel nach § 16 der Ortsteilverfassung - Burschenverein 1890 e.V. Büßleben - Sommerfest **1968/21**
- 4.5. Verwendung der Mittel nach § 16 der Ortsteilverfassung - Burschenverein 1890 e.V. Büßleben - Vereinsunterstützung **1971/21**
- 5. Behandlung von Entscheidungsvorlagen OR
- 5.1. Verwendung der Mittel nach § 16 der Ortsteilverfassung - SV Blau-Weiß-Büßleben e.V. **1689/21**
- 6. Ortsteilbezogene Themen
- 7. Genehmigung der Niederschrift aus der Sitzung vom 08.09.2021
- 8. Informationen

## I. Öffentlicher Teil

Drucksachen-  
Nummer

### 1. Eröffnung durch den Ortsteilbürgermeister

Der stellvertretende Ortsteilbürgermeister eröffnet die Sitzung und stellt die ordnungs- und fristgemäße Ladung der Ortsteilratsmitglieder sowie die Beschlussfähigkeit fest.

### 2. Änderungen zur Tagesordnung

**bestätigt Ja 8 Nein 0 Enthaltung 0 Befangen 0**

#### Beschluss:

Die Tagesordnung wird um die folgenden Punkte erweitert:

4.1. Verwendung von Mitteln innerhalb des Deckungsringes

4.2. Verwendung der Mittel nach § 16 der Ortsteilverfassung - BCC Büßlebener Carnivalsclub e.V. - Vereinskleidung und Kostüme

4.3. Verwendung der Mittel nach § 16 der Ortsteilverfassung - Burschenverein 1890 e.V. Büßleben – Blumendekoration

4.4. Verwendung der Mittel nach § 16 der Ortsteilverfassung - Burschenverein 1890 e.V. Büßleben - Sommerfest

4.5. Verwendung der Mittel nach § 16 der Ortsteilverfassung - Burschenverein 1890 e.V. Büßleben – Vereinsunterstützung.

### 3. Einwohnerfragestunde

Zur heutigen Einwohnerfragestunde waren Vertreter der Bürgerinitiative Tanzlinde Büßleben anwesend. Diese suchten das Gespräch mit dem Ortsteilrat zum Thema Neugestaltung des Platzes der Jugend.

Es fand eine umfangreiche Diskussion über bereits vorhandene Argumente statt.

Die Initiative Tanzlinde Büßleben hat einen Bürgerantrag gestellt. Die Ortsteilbürgermeisterin verweist auf die Lesehilfe und bittet um schriftliche Mitteilung der Initiative zu welchen Punkten es noch Klärungsbedarf gibt. Im Anschluss bedanken sich die Ortsteilbürgermeisterin und der stellvertretende Ortsteilbürgermeister für das offene Gespräch.

### 4. Behandlung von dringlichen Entscheidungsvorlagen OR

#### 4.1. Verwendung von Mitteln innerhalb des Deckungsringes 1949/21

**beschlossen Ja 9 Nein 0 Enthaltung 0 Befangen 0**

Beschluss:

Innerhalb des Deckungsringes werden aus der HHSt. 02010.61220 (Mittel für § 4 der Ortsteilverfassung) 6236,00 EUR für Maßnahmen entsprechend der HHSt. 02010.61210 (Mittel für § 16 der Ortsteilverfassung) verwandt.

- 4.2. Verwendung der Mittel nach § 16 der Ortsteilverfassung - 1963/21  
BCC Büßlebener Carnevalsclub e.V. - Vereinskleidung und Kostüme**

**beschlossen Ja 8 Nein 0 Enthaltung 1 Befangen 0**

Beschluss:

Entsprechend § 18 (b), Anlage 5 der Hauptsatzung der Stadt Erfurt werden dem BCC Büßlebener Carnevalsclub e.V. zur Anschaffung von u. a. Vereinskleidung und Kostümen finanzielle Mittel in Höhe von 1000,00 EUR zur Verfügung gestellt.

Die ordnungsgemäße Verwendung der finanziellen Mittel ist durch die entsprechenden Belege auf der Grundlage des § 71 ThürGemHV nachzuweisen.

Bereits getätigte Ausgaben werden anerkannt.

- 4.3. Verwendung der Mittel nach § 16 der Ortsteilverfassung - 1965/21  
Burschenverein 1890 e.V. Büßleben - Blumendekoration**

**beschlossen Ja 8 Nein 0 Enthaltung 1 Befangen 0**

Beschluss:

Entsprechend § 18 (b), Anlage 5 der Hauptsatzung der Stadt Erfurt werden dem Burschenverein 1890 e.V. Büßleben für die Ausstattung der Kirche mit Blumendekoration (Sträuße, Gestecke und Anstecker) im Rahmen des Kirchweihfestes finanzielle Mittel in Höhe von 250,00 EUR zur Verfügung gestellt.

Die ordnungsgemäße Verwendung der finanziellen Mittel ist durch die entsprechenden Belege auf der Grundlage des § 71 ThürGemHV nachzuweisen.

Bereits getätigte Ausgaben werden anerkannt.

- 4.4. Verwendung der Mittel nach § 16 der Ortsteilverfassung - 1968/21  
Burschenverein 1890 e.V. Büßleben - Sommerfest**

**beschlossen Ja 8 Nein 0 Enthaltung 1 Befangen 0**

Beschluss

Entsprechend § 18 (b), Anlage 5 der Hauptsatzung der Stadt Erfurt werden dem Burschenverein 1890 e.V. Büßleben zur Vorbereitung und Durchführung eines Sommerfestes mit Spielangebot für Kinder finanzielle Mittel in Höhe von 700,00 EUR zur Verfügung gestellt.

Die bereitgestellten Mittel können entsprechend dem Antrag u.a. zur musikalischen Umrahmung der Veranstaltung sowie für die mit der Veranstaltung im Zusammenhang entstehenden Kosten und Gebühren verwendet werden.

Die ordnungsgemäße Verwendung der finanziellen Mittel ist durch die entsprechenden Belege auf der Grundlage des § 71 ThürGemHV nachzuweisen.

Bereits getätigte Ausgaben werden anerkannt.

#### **4.5. Verwendung der Mittel nach § 16 der Ortsteilverfassung - 1971/21 Burschenverein 1890 e.V. Büßleben - Vereinsunterstützung**

**beschlossen Ja 8 Nein 0 Enthaltung 1 Befangen 0**

##### Beschluss:

Entsprechend § 18 (d), Anlage 5 der Hauptsatzung der Stadt Erfurt werden dem Burschenverein 1890 e.V. Büßleben für Anschaffungen bzw. Ausgaben im Rahmen der Vereinstätigkeit, finanzielle Mittel in Höhe von 2035,00 EUR zur Verfügung gestellt.

Diese Mittel können verwendet werden für

1. Anschaffung eines 5 m x 10 m Zeltes für Veranstaltungen u. Zusammenkünfte innerhalb der Dorfgemeinschaft
2. Anschaffung von Festzeltgarnituren mit Lehne
3. Anschaffung einer mobilen Beschallungsanlage mit zwei Boxen und Mischpult für die musikalische Untermalung kleinerer Veranstaltungen innerhalb der Dorfgemeinschaft.

Die ordnungsgemäße Verwendung der finanziellen Mittel ist durch die entsprechenden Belege auf der Grundlage des § 71 ThürGemHV nachzuweisen.

Bereits getätigte Ausgaben werden anerkannt.

#### **5. Behandlung von Entscheidungsvorlagen OR**

##### **5.1. Verwendung der Mittel nach § 16 der Ortsteilverfassung - 1689/21 SV Blau-Weiß-Büßleben e.V.**

**beschlossen Ja 9 Nein 0 Enthaltung 0 Befangen 0**

##### Beschluss:

Entsprechend § 17(2a), Anlage 5 der Hauptsatzung der Stadt Erfurt, werden dem SV Blau-Weiß-Büßleben 04 e.V. zur Anschaffung von u.a.

1. Ersatzbeschaffung für ein zerschlissenes Ballfangnetz einschließlich Zubehör 700,00 Euro,
  2. Erwerb von Trainings- und Spielbällen sowie eines Ballsackes für die Männermannschaft 530,00 Euro,
  3. Beschaffung von ergänzender Teamkleidung für die Männermannschaft 440,00 Euro
- finanzielle Mittel in Höhe von insgesamt 1670,00 Euro zur Verfügung gestellt.

Die ordnungsgemäße Verwendung der finanziellen Mittel ist durch die entsprechenden Belege auf der Grundlage des § 71 ThürGemHV nachzuweisen.  
Bereits getätigte Ausgaben werden anerkannt.

## **6. Ortsteilbezogene Themen**

Der Cleanup-Day war ein voller Erfolg und wird im nächsten Jahr wieder stattfinden.

Die Bank am Kriegerdenkmal wurde befürwortet.

## **7. Genehmigung der Niederschrift aus der Sitzung vom 08.09.2021**

Die Niederschrift der vorangegangenen Sitzung ist den Ortsteilratsmitgliedern mit der Einladung zugesandt worden. Anträge auf Änderung werden nicht gestellt.

**bestätigt Ja 6 Nein 0 Enthaltung 3 Befangen 0**

## **8. Informationen**

Am 12.10.2021 findet ein Richtfest im Kinderprojekt statt.

### Beteiligungsprojekt Jugendamt und BÄMM in den Ortsteilen

Dabei handelt es sich um ein gemeinsames Projekt des Jugendamtes Erfurt und der Beteiligungsstruktur BÄMM (Beteiligung Action Meine Meinung) des Stadtjugendringes Erfurt. Am 15. Oktober um 16:00 Uhr wird eine Veranstaltung am Bürgerhaus stattfinden. Dazu werden alle Jugendlichen von Büßleben eingeladen.

gez. Hörr  
Ortsteilbürgermeister/in

gez. Skripek  
Schriftführer/in